

《资本论》 典故注释

上

中国人民大学出版社

《资本论》 典故注释

中国社会科学出版社

《资本论》典故注释

上

沈志求等编

中国人民大学出版社

《资本论》典故注释

上册

沈志求等编

*

中国人民大学出版社出版

(北京西郊海淀路39号)

河北省石家庄地区印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行

*

开本：850×1168毫米 $1/32$ 印张：10 $1/4$

1962年12月第1版 1980年1月第2版

1980年1月第1次印刷

字数：315,000 册数：51,500

统一书号：1011·78 定价：1.15元

编者说明

一、本书分上、下两册，上册是《资本论》第一卷的典故注释，下册是《资本论》第二、三卷的典故注释。

二、本书注释范围是《资本论》中有关历史上的重要人物和重要事件，以及文学典故、成语等。

三、对于历史人物或历史事件，一般只从《资本论》正文所涉及的方面加以注释，不作全面的评介和分析。对某一历史人物或历史事件，一般只注释一次，注在该人名或事件第一次出现的地方。有些历史人物或事件在第一次出现的地方意义不大，就在后面适当的地方注释。

四、有些典故在《资本论》中不止出现一次，而每一次的含义不尽相同，我们仍分别作了注释，但在注释时注意到结合正文，以免重复。

五、每条注释标题后面方括号内的前一个中文数字指《资本论》的卷数，后一个阿拉伯数字则指页数。卷、页数均以人民出版社出版的《资本论》中译本1975年第1版为准（与《马克思恩格斯全集》第二十三、二十四、二十五卷中译本的页数相同）。

六、本书的最初草稿，是由中国人民大学经济系经济学说史教研室教员、并指导经济系1959年部分高年级研究生和本科学生编写的，后经教员的校改、增删和整理，初稿于1962年由中国人民大学出版社作为内部交流读物出版。当时编者署名为中国人民大学经济学说史教研室。这次又由原来指导同学和负责编写的沈志求重新作了全面改写。改写后，人大经济学说史教研室同志提出了很多宝贵意见。对此，表示深切感谢。由于水平有限，书中难免有缺点和错误，希望读者批评、指正。

1979年12月

目 录

第 一 卷

威廉·沃尔弗[一, 5]	(1)
--------------------	-------

第 一 版 序 言

这部著作是我 1859 年发表的《政治经济学批判》

的续篇[一, 7]	(2)
-----------------	-------

斐·拉萨尔著作中反对舒尔采—德里奇的部分[一, 7]	(2)
----------------------------------	-------

两千多年来人类智慧在这方面进行探讨的努力,

并未得到什么结果[一, 7]	(4)
----------------------	-------

这正是说的阁下的事情! [一, 8]	(4)
--------------------------	-------

美杜莎的头[一, 11]	(5)
--------------------	-------

柏修斯的隐身帽[一, 11]	(5)
----------------------	-------

十八世纪美国独立战争给欧洲中产阶级敲起了警钟[一, 11]	(5)
-------------------------------------	-------

十九世纪美国南北战争又给欧洲工人阶级敲起了警钟[一, 11]	(6)
--------------------------------------	-------

英国高教会的三十九个信条[一, 12]	(7)
---------------------------	-------

走你的路, 让人们去说罢! [一, 13]	(7)
-----------------------------	-------

第 二 版 跋

这种双重叙述是我的朋友, 汉诺威的路·库格曼

医生建议的[一, 14]	(8)
--------------------	-------

用博通文史的美装[一, 15]	(8)
-----------------------	-------

官房学[一, 15]	(9)
------------------	-------

古典政治经济学[一, 16]	(9)
----------------------	-------

李嘉图……有意识地把阶级利益的对立, 工资和利润的对立,

利润和地租的对立当作他的研究的出发点[一, 16]	(10)
---------------------------------	--------

还在李嘉图活着的时候，就有一个和他对立的人西斯蒙第	
批判资产阶级的经济科学了[一，16]	(11)
虽然李嘉图的理论也例外地被用作攻击资产阶级经济	
的武器[一，16]	(12)
大工业只是从1825年的危机才开始它的现代生活的	
周期循环[一，16—17]	(12)
在政治方面是由于纠合在神圣同盟周围的政府和封建主同	
资产阶级所领导的人民大众之间发生了纠纷[一，17]	(13)
工业资本和贵族土地所有权之间的这种纷争，在法国是隐藏在小块土	
地所有制和大土地所有制的对立后面[一，17]	(14)
在英国则在谷物法颁布后公开爆发出来[一，17]	(14)
使人想起魁奈医生逝世后法国经济学的狂飙时期[一，17]	(15)
以工厂主科布顿和布莱特为首的反谷物法同盟[一，17]	(15)
从罗伯特·皮尔爵士执政以来，这最后一根刺也被自由贸易	
的立法从庸俗经济学那里拔掉了[一，17]	(16)
庸俗经济学[一，17]	(16)
1848年大陆的革命也在英国产生了反应[一，17]	(17)
以约翰·斯图亚特·穆勒为最著名代表的毫无生气的	
混合主义产生了[一，17]	(18)
俄国的伟大学者和批评家尼·车尔尼雪夫斯基[一，17]	(19)
庸俗经济学辩护论的最浅薄的因而也是最成功的	
代表巴师夏[一，18]	(19)
约瑟夫·狄慈根在《人民国家报》上发表的文章[一，18]	(20)
1872年春，彼得堡出版了《资本论》的优秀的俄译本[一，19]	(20)
尼·季别尔[一，19]	(21)
孔德主义的吗？[一，19]	(22)
莫·布洛克[一，19]	(23)
彼得堡的《欧洲通报》在专谈《资本论》的方法一文[一，20]	(23)
我的辩证法，从根本上来说，不仅和黑格尔的辩证法不同，而且和它	
截然相反[一，24]	(24)
将近三十年以前，当黑格尔辩证法还很流行的时候，	
我就批判过黑格尔辩证法的神秘方面[一，24]	(25)

今天在德国知识界发号施令的模仿者们 [一, 24]	(26)
莱辛时代大胆的莫泽斯·门德尔森对待斯宾诺莎 [一, 24]	(26)
这个危机又要临头了 [一, 25]	(27)

法 文 版 序 言

莫里斯·拉沙特尔 [一, 26]	(28)
------------------------	------

法 文 版 跋

约·鲁瓦 [一, 29]	(28)
--------------------	------

第 三 版 序 言

帝国马克当时还只存在于泽特贝尔的头脑中 [一, 31]	(29)
-----------------------------------	------

英 文 版 序 言

这份手稿是由我们的老朋友，新泽西州霍布根的弗·阿·左尔格 提供给我们的 [一, 34]	(29)
“维护奴隶制的叛乱” [一, 37]	(30)

第 四 版 序 言

1872年3月7日，德国工厂主联盟的机关刊物柏林《协和》杂志 刊登了一篇匿名作者的文章 [一, 39]	(30)
1864年国际工人协会成立宣言 [一, 40]	(30)
格莱斯顿 1863年4月16日预算演说中的话 [一, 40]	(31)
这个德国工厂主联盟的圣乔治 [一, 43]	(32)
这样摆着架式，这样挺着剑 [一, 43]	(32)
阿里欧斯托式的全部战斗描写 [一, 43]	(32)

第一卷 资本的生产过程

第一篇 商品和货币

第一章 商 品

- “……大部分〈物〉具有价值，是因为它们满足精神的
需要。”（尼古拉·巴尔本……）〔一，47〕……………（33）
- “任何物的自然 worth [价值] 都在于它能满足必要的
需要，……”（约翰·洛克……）〔一，48〕……………（33）
- “价值就是一物和另一物……之间的交换关系。”
（列特隆……）〔一，49〕……………（34）
- 或者象巴特勒所说：“物的价值，正好和它会换来的
东西相等”〔一，49〕……………（35）
- 杰科布曾经怀疑金是否按其价值支付过〔一，53〕……………（35）
- 厄什韦葛〔一，53〕……………（35）
- 为神父生产纳什一税的粮食〔一，54〕……………（63）
- 在古代印度公社中就有社会分工，但产品并不成为
商品〔一，55〕……………（36）
- 维里在这里同重农学派论战时自己也不清楚说的是
哪一种价值〔一，56〕……………（36）
- 正象威廉·配第所说，劳动是财富之父，土地是
财富之母〔一，57〕……………（37）
- 正如在资产阶级社会里，将军或银行家扮演着重要的角色，
而人本身则扮演极卑微的角色一样〔一，57〕……………（37）
- 亚·斯密写道：“等量的劳动在任何时候和任何地方对工人本身
都必定具有同样的价值。……”〔一，60〕……………（38）
- 商品的价值对象性不同于快嘴桂嫂〔一，61〕……………（40）
- 例如赛·贝利，曾分析价值形式，但没有得到任何结果〔一，63〕……………（40）
- 著名的富兰克林，继威廉·配第之后看出了价值的本质〔一，65〕……………（41）
- 正象基督徒的羊性通过他和上帝的羔羊相等表现出来一样〔一，66〕……………（41）

巴黎确实值一次弥撒! [一, 67]	(42)
也不象费希特派的哲学家那样, 说什么我就是我[一, 67]	(42)
亚里士多德清楚地指出, 商品的货币形式不过是简单价值 形式……的进一步发展的形态[一, 74]	(43)
重商主义[一, 75]	(43)
费里埃、加尼耳之流的错觉[一, 75—76]	(44)
现代自由贸易贩子巴师夏之流的错觉[一, 76]	(45)
重商主义者看重价值表现的质的方面, ……现代自由贸易贩子, 则看重相对价值形式的量的方面[一, 76]	(46)
苏格兰人麦克劳德……成了迷信的重商主义者和开明的自由 贸易贩子之间的一个成功的综合[一, 76]	(46)
伦巴特街的杂乱的观念[一, 76]	(47)
例如在荷马的著作中, 一物的价值是通过一系列各种不同的 物来表现的[一, 77]	(47)
虽然他十分浅薄, 但却触及了李嘉图学说的弱点[一, 78]	(47)
就象设想能够把一切天主教徒都变成教皇一样[一, 84]	(48)
蒲鲁东的社会主义就是对这种庸俗空想的描绘[一, 84]	(48)
我在别的地方曾经指出, 这种社会主义连首创的功绩 也没有[一, 84]	(49)
格雷[一, 84]	(50)
布雷[一, 84]	(51)
“缺乏概念的地方, 字眼就及时出现。”[一, 84]	(51)
我们想起了, 当世界其他一切地方好象静止的时候, 中国和 桌子开始跳起舞来, 以激励别人[一, 88]	(52)
格奥尔格·路德维希·冯·毛勒[一, 88]	(52)
加利阿尼说价值是人和人之间的一种关系[一, 91]	(53)
弗里德里希·恩格斯《政治经济学批判大纲》[一, 92]	(53)
政治经济学喜欢鲁滨逊的故事[一, 93]	(54)
甚至李嘉图也离不开他的鲁滨逊故事[一, 93]	(55)
看来, 除了资产阶级社会形式以外, “欧文先生的平行四边形” 是他所知道的唯一的社会形式[一, 93]	(55)
先来看看孤岛上的鲁滨逊吧[一, 93]	(56)

甚至连麦·维尔特先生用不着费什么脑筋也能了解[一, 94]	(57)
近来流传着一种可笑的偏见, 认为原始的公社所有制是斯拉夫族	
特有的形式, 甚至只是俄罗斯的形式[一, 94]	(57)
新教[一, 96]	(58)
自然神教[一, 96]	(59)
在古亚细亚的、古希腊罗马的等等生产方式下[一, 96]	(59)
就象伊壁鸠鲁的神只存在于世界的空隙中[一, 96]	(59)
犹太人只存在于波兰社会的缝隙中[一, 96]	(60)
李嘉图就曾表示他同意德斯杜特·德·特拉西的说法[一, 97]	(60)
让·巴·萨伊这个人的庸俗见解[一, 97]	(61)
在那些完全同意用劳动时间来计算价值量的经济学家中间, 对于货币	
即一般等价物的完成形态的看法是极为混乱和矛盾的[一, 98]	(61)
与此相对立的, 出现了复兴的重商主义体系(加尼耳等人),	
这一体系在价值中只看到社会形式[一, 98]	(62)
唐·吉珂德误认为游侠生活可以同任何社会经济形式	
并存[一, 99]	(63)
货币主义的幻觉[一, 99]	(64)
认为地租是由土地而不是由社会产生的重农主义幻觉[一, 100]	(64)
让我们听听经济学家是怎样说出商品内心的话的[一, 100]	(64)
善良的道勃雷, 他教导巡丁西可尔[一, 100]	(65)

第二章 交换过程

法国诗人所列举的兰第市场上的商品[一, 102]	(66)
商品是天生的平等派和昔尼克派[一, 103]	(66)
哪怕这个商品生得比马立托奈斯还丑[一, 103]	(66)
我们的商品所有者在他们的困难处境中是象浮士德那样想的:	
起初是行动[一, 104]	(67)
《启示录》[一, 105]	(68)
人们过去常常把作为奴隶的人本身当作原始的货币材料[一, 107]	(68)
这种想法只有在发达的资产阶级社会里才会产生[一, 107]	(69)
只是在一个世纪以后的法国资产阶级革命时期, 有人才试图	
在全国范围内来实现它[一, 107]	(70)

有人由于把这两种规定混淆起来，曾误认为金银的价值	
是想象的[一，108].....	(70)
罗[一，109].....	(71)
由于货币在某些职能上可以用它本身的单纯的符号来代替，	
又产生了另一种误解，以为货币是一种单纯符号[一，108—109].....	(71)
“货币是某种物的符号，并且代表这种物。”(孟德	
斯鸠……)[一，109].....	(72)
法学家早在经济学家以前，就提出货币是单纯符号、贵金属	
价值纯属想象的观念[一，109].....	(72)
这些法学家的好学生，华洛瓦王朝的菲利浦[一，109].....	(73)
货币价值由皇帝下令规定，是罗马法的定则[一，109].....	(73)
而罗雪尔先生还谦逊地把这类教授式的折衷主义空谈命名为政治经济	
学的“解剖生理学的方法”[一，110].....	(73)

第三章 货币或商品流通

我在别处曾详细地谈到在商品生产的基础上实行“劳动货币”	
这种平庸的空想[一，112].....	(74)
欧文的“劳动货币”[一，112].....	(75)
货币在执行价值尺度的职能时，只是想象的或观念的货币。	
这种情况引起了种种最荒谬的学说[一，114].....	(75)
麦克拉伦《通货简史》[一，115].....	(76)
这个顺序是同诗人想象的年代顺序相抵触的[一，117].....	(76)
戴维·乌尔卡尔特的《家常话》[一，118].....	(77)
配第在《货币略论。致哈里法克斯侯爵》(1862年)中，	
就已经对这些幻想作了极为详尽的论述[一，119].....	(77)
他的直接继承人达德利·诺思爵士和约翰·洛克只能把他的	
思想庸俗化[一，119].....	(78)
同黑格尔的“概念”实现由必然到自由的过渡相比[一，121].....	(78)
原罪[一，121].....	(79)
同教父圣热罗尼莫解脱原罪相比，是“更为困难的”[一，121].....	(79)
“你撒谎，你只是一个西塞罗信徒!”[一，121].....	(79)
象圣彼得在天堂听了但丁讲述信仰要义之后那样回答[一，121].....	(80)

“赫拉克利特说：……火变成万物，万物又变成火，就象 金变成货物，货物变成金一样。”[一，124]·····	(80)
“真爱情的道路决不是平坦的”[一，126]·····	(81)
“分散的肢体”[一，126]·····	(82)
“每次卖都是买”（魁奈医生……）[一，127]·····	(82)
“一个商品的价格只能用另一个商品的价格来支付。”（里维 埃尔的迈尔西埃……）[一，128]·····	(82)
货币没有臭味，无论它从哪里来[一，129]·····	(83)
酿酒者能卖出酿造之水，只是因为另一个人已经卖了 永生之水[一，132]·····	(83)
有一种最愚蠢不过的教条：商品流通必然造成买和卖的 平衡[一，132]·····	(83)
让·巴·萨伊由于知道商品是产品，就断然否定危机[一，133]·····	(84)
在十七世纪，特别是在十八世纪，有人得出了错误的结论，以为 商品价格上涨是因为有更多的金银充当了流通手段[一，138]·····	(85)
赫伦施万德的骗术[一，141]·····	(85)
杨格在他的《政治算术》（1774年伦敦版）中维护受到 詹·斯图亚特等人攻击的休谟的理论[一，142]·····	(86)
亚·斯密在这部著作的开头，曾专门颂扬分工，但后来， 在最后一篇论述国家收入的源泉时，他又偶尔重复他的 老师亚·弗格森的话，谴责了分工[一，143]·····	(87)
亚·弗格森的话[一，143]·····	(87)
有一种错觉，认为情况恰恰相反，即商品价格决定于流通手段量， 而流通手段量又决定于一个国家现有的货币材料量[一，143]·····	(88)
我丝毫不怀疑，休谟知道并且利用了范德林特这部在别的方面 也很重要的著作[一，143]·····	(88)
奥维尔斯顿勋爵[一，144]·····	(89)
就象卡尔斯的威廉斯·卡尔斯将军同威灵顿公爵 相比一样[一，144]·····	(89)
浪漫主义的献媚者亚当·弥勒对“英国政府免费造币”的 “慷慨精神”的赞扬[一，145]·····	(90)
清朝户部右侍郎王茂荫向天子上了一个奏折，主张暗将官票	

宝钞改为可兑现的钞票[一, 146—147]	(90)
甚至最优秀的货币问题著作家, 对货币的各种职能的理解也是 很模糊的[一, 148]	(92)
尼古拉·巴尔本就推论说, 政府有权“提高货币 价值”[一, 149]	(92)
例如, 可以替名叫格罗申的银量起一个较大银量的名称——塔勒, 这样, 就可以用格罗申当塔勒来偿还债务[一, 149]	(92)
如布阿吉贝尔所说的, 由动的东西变为不动的东西[一, 150]	(92)
这个“社会的抵押品”[一, 151]	(93)
“金真是一个奇妙的东西……”(哥伦布1503年寄自牙买加 的信)[一, 151]	(94)
莎士比亚《雅典的泰门》[一, 152]	(94)
索福克勒斯《安提戈里》[一, 152]	(95)
抓着普路托的头发把他从地心里拖出来[一, 152—153]	(95)
迫使货币贮藏者不断地从事息法斯式的积累劳动[一, 153]	(95)
“让我们成为富人或外表象富人吧。”(狄德罗)[一, 154]	(96)
路德把作为购买手段的货币和作为支付手段的货币区别 开来[一, 155]	(96)
在罗马, 这种斗争以负债平民的破产, 沦为奴隶而 告终[一, 156]	(97)
在中世纪, 这种斗争以负债封建主的破产, 他们的政治权力 随着它的经济基础一起丧失而告终[一, 156]	(97)
中世纪里昂的转账处[一, 158]	(98)
这种受到布阿吉贝尔、沃邦元帅等人如此有力地斥责的 现象[一, 161]	(98)
罗伯特·皮尔爵士在他的1844年的银行法中[一, 163]	(99)
我在评论李嘉图时曾经详细说明, 对贵金属的国际运动的 错误理解, ……[一, 164]	(99)
“通货原理”的荒谬前提在巴尔本那里所表现的素朴 形式[一, 164]	(100)
詹姆斯·斯图亚特为了把金银和它们的仅仅是地方的代表区别 开来, 就明确地指出金银的特征是世界货币[一, 165]	(101)

第二篇 货币转化为资本

第四章 货币转化为资本

品托，这个阿姆斯特丹交易所的品得[一，172].....	(102)
安·詹诺韦西《市民经济讲义》[一，175].....	(102)
麦克库洛赫.....在考察生产过剩问题时，还是把资本家变成了	
善良的市民[一，175].....	(102)
行过内部割礼的犹太人[一，176].....	(103)
作为圣父同作为圣子的自身区别开来[一，176].....	(103)
一旦生了儿子，并由于有了儿子而生了父亲[一，177].....	(103)
孔狄亚克[一，181].....	(104)
例如，有人说：“贸易使产品增添价值.....”[一，182].....	(104)
即使偷偷加进一些不相干的东西，如象托伦斯上校那样，问题	
也绝不会变简单些[一，184].....	(105)
“利润由消费者支付这种想法显然是十分荒谬的。”（乔·	
拉姆赛.....）[一，184].....	(105)
坚持剩余价值来源于名义上的加价或卖者享有贵卖商品的	
特权这一错觉的代表者，是假定有一个只买不卖，从而	
只消费不生产的阶级[一，184].....	(105)
一个很气愤的李嘉图的信徒这样质问马尔萨斯[一，185].....	(107)
查默斯牧师[一，185].....	(107)
小亚细亚的城市每年向古罗马缴纳贡款，就是如此[一，185].....	(108)
正象一个犹太人把安女王时代的一法寻当作一基尼	
来卖[一，185].....	(108)
弗·威兰德[一，186].....	(108)
资本的常见的、所谓洪水期前的形态[一，186].....	(109)
乔·奥普戴克[一，186].....	(109)
我说“归根到底”，是因为平均价格并不象亚·斯密、李嘉图	
等人所认为的那样，直接与商品的价值量相一致[一，189].....	(109)
这里是罗陀斯，就在这里跳罢！[一，189].....	(110)

蒙森先生在他的《罗马史》中也一再陷入混乱[一, 190].....	(111)
库扎政变前多瑙河地区实际上也是这样[一, 191].....	(111)
胡阿雷斯废除了债役。所谓的皇帝马克西米利安颁布一道敕令, 又把它恢复了[一, 191].....	(112)
“我可以把我的体力上和智力上的特殊技能和活动能力……在限 定的时期内让渡给别人使用……”[一, 191].....	(112)
“人的价值, 和其他一切物的价值一样……” (托·霍布斯 《利维坦》……) [一, 193].....	(113)
古罗马的斐力卡斯[一, 194].....	(113)
威·托·桑顿《人口过剩及其补救办法》[一, 194].....	(114)
象罗西那样为之叹息, 那是一种极其廉价的感伤主义[一, 196].....	(114)
施托尔希说, “工人贷出自己的勤劳”[一, 197].....	(114)
这个领域确实是天赋人权的真正乐园[一, 199].....	(115)
那里占统治地位的只是自由、平等、所有权和边沁[一, 199].....	(115)

第三篇 绝对剩余价值的生产

第五章 劳动过程和价值增殖过程

富兰克林给人下的定义是……制造工具的动物[一, 204].....	(116)
杜尔哥在《关于财富的形成和分配的考察》(1776年)一书中, 很好地说明了被饲养的动物对于文化初期的重要性[一, 204].....	(116)
辛辛纳图斯耕种自己的几亩土地[一, 209].....	(117)
这是重农学派关于一切非农业劳动都是非生产劳动的学说借以 建立起来的根本命题[一, 216].....	(117)
在1844—1847年, 他从生产中抽出了一部分自己的资本, 拿来 在铁路股票上投机[一, 217].....	(117)
在美国南北战争时期, 他关闭了工厂, 把工人抛向街头, 自己 到利物浦棉花交易所去赌博[一, 217].....	(118)
要人们想到他的节俭[一, 217].....	(119)
让他以后只生产自己需要的东西吧, ——这是他的家庭医生 麦克库洛赫给他开的药方, 作为防止生产过剩这种流行病的 灵丹妙药[一, 217]	(119)

进行了莫大的服务[一, 218].....	(120)
难道他没有从事监视和监督纺纱工人的劳动吗?[一, 218].....	(120)
这正是他发笑的原因[一, 220].....	(120)
“在这个最美好的世界上, 一切都十全十美”[一, 220—221]	(121)
用“好象害了相思病”的劲头[一, 221].....	(122)
约·埃·凯尔恩斯[一, 222].....	(122)
阿姆斯特德[一, 222].....	(122)

第六章 不变资本和可变资本

他想从生产资料(土地、工具、皮革等等)的使用价值在劳动过程中所提供的“生产服务”, 引出剩余价值[一, 232].....	(122)
---	-------

第七章 剩余价值率

卢克莱修说:“无中不能生有”[一, 242].....	(123)
威廉·修昔的底斯·罗雪尔先生[一, 244].....	(123)
以真正哥特谢德的天才发现[一, 244].....	(124)
这样低的比率是会使凯里先生及其他调和论者感动的[一, 245].....	(124)
西尼耳的“最后一小时”[一, 251].....	(125)
这位在英国经济学家中相当于克劳伦的人[一, 251].....	(126)
莱昂纳德·霍纳[一, 252].....	(127)
你们为它编造的神话比锡利亚信徒为世界末日编造的神话还要多[一, 255].....	(127)
安德鲁·尤尔[一, 255].....	(127)
在一年前, 西尼耳在他那本为牛津的大学生和有教养的庸人写的《政治经济学大纲》一书[一, 256].....	(128)
经济学界的一位大官老爷詹姆斯·威尔逊[一, 256].....	(128)

第八章 工 作 日

罗伯特·皮尔爵士向北明翰商会提出的有名的问题“什么是一镑?”[一, 260].....	(129)
“贪婪的吝啬鬼不放心地监视着自由短工.....” (尼·兰盖.....)[一, 261].....	(130)